

أبو تمام ناقداً

أ. م. ماجد عبد الحميد الكعبي
كلية الآداب - جامعة البصرة

توطئة :

عرف أبو تمام شاعراً مبدعاً ذا طريقة شعرية متميزة ، فقد اهتم الدارسون ، القدماء والمحدثون بشعره وقيمة اهتماماً كبيراً ، وقد قيل في قيمته وبراعته واسلوبه شيئاً كثيراً ، وكان شعره مثار نقاش وبحث من لدن النقاد في حياته وبعد مماته ولم يختلفوا في شعر شاعر كما اختلفوا في طريقة واسلوب شعره ، مع مراعاة للجانب الآخر من شخصية أبي تمام الادبية والتي تتمثل برأيه المبثوثة في الكتب والمضامن و اختياراته الستة المشهورة والتي من خلالها يتتبّع ان ابا تمام قد وظف جلّ ذوقه الفني والنقطي فيها .

لقد نالت اختياراته - ولاسيما ديوان الحماسة - شهرة كبيرة في عصره وفي العصور اللاحقة ، لكن ديوان الحماسة بُرِزَ من بين تلك الاختيارات ليكون شاخصاً ودليلاً على تمنع أبي تمام بالحس النقطي والذوق الفني الكباريين ، لذلك ارتأيت ان ابحث في ديوان الحماسة للكشف عن هذا الحس النقطي من خلال اختياراته ، فقد قيل (ان ابا تمام في اختياره اشعر منه في شعره) وقد قال المرزوقي : (ان الشعراء السابقين لو قدر لهم ان يشاهدو صنيع أبي تمام بأشعارهم لوافقوه على هذا الصنيع) .. وصنيع أبي تمام في

اشعار الشعراء كان يتمثل بتغييرات كثيرة ادخلها على اشعارهم فقد كان (ينتهي الى البيت الجيد فيه لفظة تشينه ، فيجبر نقاصته من عنده ويبدل الكلمة باختها من نقه) لذلك سنتبين من خلال هذا البحث كل الممارسات والمعايير النقدية والذوق الفني الرفيع الذي استخدمه أبو تمام في اختياراته والذي يبرهن أن أباً تام كان ناقداً بارعاً فضلاً عن كونه شاعراً مفلاً ...

بواعث الاختيارات لدى أبي تمام :

لو حاولنا ان نبحث عن البداية الاولى لظهور الاختيارات الشعرية في الادب العربي لوجدنا ان اول ما وصل اليانا منها كتاب "المفضليات" الذي جمعه المفضل الضبي (ت ١٧٨ هـ) وهي قصائد طويلة من روائع الشعر العربي القديم ، ولم تكن القصائد مرتبة حسب الاغراض او مصنفة ضمن ابواب معينة ، ويبعدو ان المفضل قد جمعها من الرواية ولم يختارها من مجاميع شعرية مروية او مدونة ، لذلك يتبيّن ان الهدف من جمعها كان للحفظ على هذه الروائع من الضياع والاندثار او لاغراض تعليمية ، وقد نلت المفضليات ، اختيارات اخرى مثل "الاصمعيات" لابي سعيد عبد الملك بن قریب الاصمعي (ت ٢١٦ هـ) و "جمهرة اشعار العرب" لابي زيد القرشي (من رجال القرن الرابع الهجري) .

اما فيما يخص البواعث التي دفعت اباً تام لاختياراته الكثيرة ، فان كتب التراث تقول لنا رواية مفادها ان اباً تام (كان قد قصد عبد الله بن طاهر بخراسان فمدحه واثابه ، ثم عاد من خراسان يريد العراق ، فلما كان بهمدان ، اغتنمه ابو الوفاء بن سلمة ، فانزله واكرمه فاصبح ذات يوم وقد وقع ثلج عظيم ، قطع الطريق ومنع السابلة ، فعم ذلك اباً تام ، على حين سر مضيفه ابو الوفاء ، فقال لابي تمام : وطن نفسك على هذا المقام

، فإن الثلج لا ينحصر إلا بعد زمن ، وأحضره خزانة كتب فطالعها واستغله بها ، وصنف خمسة كتب في الشعر ^(١) منها كتاب الحماسة والوحشيات وهي الحماسة الصغرى ^(٢) . وقد شك د. طه حسين بهذه الرواية وحاول أن ينكرها بقوله : (غير ممكن وغير معقول فقد كانت اقامته رهن زوال الثلج ، وهذا لا يتجاوز الاشهر القليلة ، ومن المستحيل ان يصدق ، انه اختار هذه الكتب في شهرين او ثلاثة) ^(٣) .

ان نفي الرواية برمتها امر لا يمكن الركون اليه ، لأن د. طه حسين - كما هو معروف - ينظر الى كثير من التراث ، نظرة شك وارتياح ، محكم منهجه الشكى عليه / كما لا نرضى بان تكون الرواية سبباً في تفسير الدافع الرئيس وراء اختيار الحماسة ، وقد رد احد الباحثين من تصدوا لدراسة الحماسة بقوله : (ان رجلاً له مثل ما لابي تمام من المعاية خاطفة وذوق مرهف ، لا تبطئ به القراءة والاختيار ولا يكلفانه من الوقت والجهد مثل ما يكلفان سواه) ^(٤) ، كما اضاف دارس آخر سببين آخرين ، كانا وراء اختيار أبي تمام لحماسته فقال : (ولئن كانت اقامة أبي تمام عند آل سلمة في الظروف التي عرفناها داعياً على تأليف الحماسة ، فاني احس ان وراء ذلك دواعي اخرى لعل ابرزها ما ياتي :

او لا : احساس أبي تمام بفتور الشبيبة وشدة الشعر من ابناء عصره عن حفظ القصائد المطولة ، فرأى ان ينتخب لهم منها ابياتاً ومقطوعات تتاسب مع ما ينشدونه من معانى الشعر واغراضه .

ثانياً : ان عصر أبي تمام كان يموج بالحروب الطاحنة بين العرب والروم وقد عاصر هذه الحروب التي لم تنسع اوزارها ، ولم تخمد لها نار طوال الفترة التي عاشها أبو تمام فلعله كان يرمي من وراء تأليفه حماسته الى ان يشبع نفوس الشبيبة من ابناء جلدته ، روح الشجاعة والقوة والانفة) ^(٥) .

وهذا السببان لا يفسران دواعي اختيار الحماسة بقدر ما يصحان كتفسير لتسمية الاختيار بالحماسة . ان اغلب الآراء التي قيلت حول بواعث اختيار الحماسة قد اغفلت الدافع الفني وراء الاختيارات لدى أبي تمام ، ويبدو ان البواعت كانت فنية خالصة وليس لها علاقة موضوعية بالظروف السياسية في ذلك العصر ، سواء صحت الرواية التي ذكرها التبريزى أم كذبت .

لقد كان معروفاً في العصر الجاهلي والاسلامي ومن بعدها الاموي ، ان لكل شاعر راوية يروي شعره ، فقد ذكر الاصمعي ان الشاعر : (لا يصير شاعراً في قريض الشعر فحلاً حتى يروي اشعار العرب) ^(١) وكانوا : (يسمون الشاعر الذي يجمع الى جودة شعره ، رواية الجيد من شعر غيره " خنديداً " أي ، تماماً و يجعلون الشاعر الرواية اول الشعراً قدرأ) ^(٢) ، كما يرى احد الدارسين انه (لا يمكن تصور شاعر كبير في الجاهلية او في الاسلام لم يمر بمرحلة الرواية ، يطلع فيها على نتاج الشعراً ، ويحفظ خلالها روائعهم من قصائد ومقاطعات) ^(٣) .

ان ابا تمام قد ادرك هذه المعايير التي من خلالها يقيم الشعراً ويكلوا تقنياتهم الشعرية .. ان صاحب التعبير - فاراد ان يكون راوية لاشعار العرب ، قديمه ومحدثها ، ولكن ليس مشافهة مثلماً كان معروفاً في الجاهلية وفي العصر الاموي وانما بالتدوين ، فاختار ما اختار من الشعر القديم والمحدث ، محكمًا ذوقه الادبي الرفيع وفطنته وقدرتها على تمييز الجيد من الرديء ، فضلاً عن اطلاعه على اشعار العرب ومعرفته بها ، فقد كان هناك اجماع من لدن علماء العربية بان ابا تمام كان عالماً بالشعر العربي قديمه ومحدثه ، جيده ورديئه ، رواية وحفظاً ودرائية وعلماء ، حتى قالوا عنه : (انه كان يحفظ اربعة عشر الف ارجوزة للعرب ، غير القصائد والمقاطع) ^(٤) كما يروي الصولي عن ابي تمام بان : (علمه وعقله فوق شعره) ^(٥) ، ويقول الامدي عنه : (كان اباً سوًى تمام مشهراً (وتروى مستهراً) بالشعر مشغوفاً به ، مشغولاً مدة عمره ، بتخييره و دراسته ،

وله كتب اختيارات مشهورة معروفة ^(١١) . اذن أصبح واضحاً لدينا ، ان ابا تمام اراد ان يجاري الشعراء الذين سبقوه في اعتماد الرواية مقاييس لتحوله الشاعر واتمام شاعريته .

أبو تمام الناقد :

لقد ذكر التبريزى في شرح الحماسة قوله لا شأنًا عن المفضلة بين شعر أبي تمام واختياراته في الحماسة ، فقال : (قالوا : ان ابا تمام في اختياراته الحماسة ، اشعر منه في شعره) ^(١٢) والظاهر من معنى القول ان هذا الرأي ليس رأي التبريزى وحده ، لأنه اسند القول إلى ضمير الجماعة ، أي ان الرأي كان مشهوراً شأنًا ، شيوخ شعر أبي تمام واختياراته وان ذلك كان مشهوراً بين جمهور الابدأء وعامة الناس ، وذلك الحكم لم يأت من فراغ او كان صدفة بل كان يمثل معياراً نقدياً لتقويم أبي تمام في اختياراته ولا سيما الحماسة التي كثر شراحها ^(١٣) مثلاً كثرة التعليقات والتفسيرات عليها والاختيارات منها ^(١٤) ، علماً بان التبريزى لم يكن اول من تصدى لشرح الحماسة بل كان ابو بكر الصولي (ت ٣٣٥ هـ) هو اول شارح لها ، والمدة الفاصلة بين وفاة أبي بكر الصولي ووفاة التبريزى تقدر بـ (مائة وخمسين سنة) اذن كان الحكم متداولاً بين الناس طيلة تلك المدة لكن اول من ذكر ذلك القول مدوناً هو التبريزى الذي كان يؤمن بذلك لا سيما وانه قد ذكر ذلك اثناء شرحه للحماسة ، وإذا عدنا لذلك وحاولنا ان نلتقط تاويلًا للفظ (اشعر) فاننا سنستبعد المعجمي جانباً ونحاول ان نستشف المعنى النقدي المتضمن فيه ، ان التقديم كان يخص ذوق وعلم أبي تمام في الشعر العربي قديمه ومحدثه ، وما ذلك الا تقدير لنقد أبي تمام في اختياراته ، وإذا رجعنا ادراجنا قليلاً ، نرى ان المرزوقي في شرحه للحماسة قد بدأ بتحبير مقدمة نقدية ، ذات أهمية كبيرة في النقد

العربي قديمه وحديثه ، ويبدو لي ان المرزوقي ما كتبها الا ليثبت ان ابا تمام كان ناقداً بارعاً فضلاً عن كونه شاعراً مبدعاً ، (فقد ضمنها مسائل شتى تتعلق بموازنة النظم والنشر ، ايهما اشرف واعلى قدرأ ، ويتبع ذلك الكلام على المقايسة بين منزلة الشاعر والكاتب والعلة في كثرة الشعراء وقلة الكتاب .. وما مدى العلاقة بين ذوق الاديب فيما يصنع بيته من انتاج ادبي وفيما يختار من بيان غيره ، وهذه المسألة مبنية على ما صنع ابو تمام في اختيارة الحماسة ، اذ كان ذوقه في ذلك مخالفًا لذوقه في نسج شعره وصناعته ، مخالفة ظاهرة وقد اجاد المرزوقي في جوامع هذه المسألة بما يعد مثالاً للبيان ، وغلبة في اصابة الحكم)^(١٥) . فالمرزوقي كان يشعر بالحس النقدي لدى ابي تمام ، بدلالة ؛ انه قد اورد (شرائط) قواعد الاختيار التي يجب ان يتبعها كل من يتصدى لجمع الاشعار فقال : (وقضيت العجب [يقصد المخاطب] كيف وقع الاجماع من النقاد ، على انه لم يتفق في اختيار المقطوعات ، انقى مما جمعه [ابو تمام] ولا في اختيار المقصادات او في مما دونه المفضل [الضبي] ونقده)^(١٦) ويستفاد من قول المرزوقي امران :

اولهما : ان المرزوقي نص على ان النقاد في عصره قد اجمعوا ، ان ابا تمام كان افضل من اختيار في المقطوعات وانقى من جمع في الشعر العربي القديم .

ثانيهما : كان المرزوقي يشعر بالحس النقدي لدى ابي تمام دون ان يصرح او يحدد بلفظه او بمصطلح هذه الصفة لدى ابي تمام ، أي لم يقل انه (كان ناقداً) او (هو ناقد) ويبدو ان ذلك راجع الى ان ابا تمام كان معروفاً في عصره بأنه فضلاً عن كونه شاعراً ، كان ناقداً بارعاً لأن من يتصدى لرواية اشعار العرب ، لابد له من يمتلك الآلة النقدية ، ويعزز هذا الرأي ، ان المرزوقي قد ذكر لفظ (نقد) عندما جمع بين ابي تمام والمفضل الضبي فقال : (او في مما دونه المفضل ونقده) .

لقد كانت هناك قيمة ادبية كبيرة لاختيارات ابي تمام وذلك لم يأت من شيء مجرد قط ، خاصة اذا عرفنا ان كثيراً من علماء العربية قد شهد لابي تمام حسن اختياره

وبراعته ، فقد حكى الصولي : (انه سمع المبرد يقول : سمعت الحسين بن رجاء ، يقول : ما رأيت احدا اعلم بجيد الشعر قديمه وحديثه من ابي تمام) ^(١٧) وينقل الصولي خبراً اخر عن رأي ابي تمام النقدي في شعر احد المحدثين فقال : (حدثي الحسين بن اسحق ، قال : سمعت ابن الدقاد يقول : حضرنا مع ابي تمام وهو ينتخب اشعار المحدثين ، فمر به شعر محمد بن ابي عبيدة المطبوع الذي يهجو به خالدا فنظر فيه ورمى به ، وقال : هذا كله مختار ، وهذا ادل دليل على علم ابي تمام بالشعر) ^(١٨) .

كما يذكر الصولي رواية اخرى تعزز قدرة ابي تمام النقدية ، فقال : (حدثي سوار بن ابي شراعة ، قال : حدثي البحترى ، قال : كان اول اميري في الشعر ونباهتي فيه اني صرت الى ابي تمام وهو بمحض فعرضت عليه شعري وكان يجلس فلا يقى شاعر الا قصده وعرض عليه شعره ، فلما سمع شعري اقبل علي وترك سائر الناس فلما تفرقوا ، قال : انت اشعر من انشدني فكيف حالك ؟ فشكوت خلة ، فكتب الى اهل معرة النعمان ، وشهد لي بالصدق ، وقال : امتدحهم ، فصرت اليهم فأكرموني بكتابه ووظفوا لي اربعة الآف درهم ، فكانت اول ما اصبته) ^(١٩) .

ان هذه الرواية تتضمن اعترافاً كبيراً بان ابا تمام كان من النقاد المشهورين في ذلك العصر ، فالشعراء يحتكمون عنده ويعرضون عليه اشعارهم ، فيزيدون عليهم بالملكة والشاعرية وان من يشهد له (بالصدق) تزوج بضاعته لدى من يرى في الشعر مثلاً للشهرة والاعلام ، ومن الاحكام النقدية التي رویت عن ابي تمام قوله في ابي نواس ، فقد (حكى عنه ، انه قال : ما فكر ابو نواس قط في قرض الشعر ، وانه كان يقول ما قاله على البديهة ، والسيخيف من شعره ما قاله على الفكر ، والرديء منه منحول عليه) ^(٢٠) .

وينقل الصولي رواية اخرى عن نقد ابي تمام للشعر ولكن هذه المرة ، يعطي رأيه في شعره ، فقال : (حدثي علي بن العباس الرومي ، قال : حدثي متقال :] رأيه في شعره ، قال : دخلت على ابي تمام وقد عمل شعراً لم اسمع احسن الواسطي ، محمد بن يعقوب [قال : دخلت على ابي تمام وقد عمل شعراً لم اسمع احسن

منه ، وفي الآيات بيت واحد ليس كسائرها وعلم اني قد وقفت على البيت ، قلت له : لو اسقطت هذا البيت ! فضحك وقال لي : أتراك اعلم بهذا مني ؟ ائما مثل هذا مثل رجل له بنون جماعة ، كلهم اديب ، جميل ، متقدم ، فيهم واحد قبيح ، مختلف ، فهو يعرف امره ، ويرى مكانه ، ولا يشتهي ان يموت ، ولهذه العلة كثر مثل هذا في اشعار الناس)^(٢١) .

كما يروي ابن المعتز عن محمد بن قدامة رواية تظهر اهتمام أبي تمام

ومراجعته الكتب واستمرار مصاحبتها ، فقال : (دخلت على حبيب بن اوس بقزوين وحاليه من الدفاتر ما غرق فيه فما يكاد يرى ، ووقفت ساعة لا يعلم بمكاني لما هو فيه ، ثم رفع رأسه ، ونظر الي وسلم علي فقلت له : يا ابا تمام انك لتنظر في الكتب كثيراً وتدمن الدرس ، فما اصبرك عليها ، فقال : والله ما لي الف غيرها ولا لذة سواها وانسي لخليق ان اتفقدها ان احسن)^(٢٢) .

ان كل الروايات التي ذكرت سلفاً ، تظهر - بما لا يقبل الشك - ان ابا تمام كان يمتلك ثقافة واسعة واطلاعاً كبيراً على التراث الابي العربي ، كما تبين انه يمتلك ذوقاً ادبياً رفيعاً ، اعتمد عليه في اختياراته ولاسيما الحماسة واذا شك احد بصدق الروايات او بعضها ، فان كثرتها وتتوغها - لا شك - هي الدليل على ان ابا تمام كان اديباً ناقداً وشاعراً ، ليس هذا فحسب وانما هناك من يرى ان ابا تمام كانت له آراء نقدية كبيرة قد ضمنها في شعره فقال : (كان ابو تمام ينتقل في [نهايات القصائد] من الخلق الفني الى تأمل الخلق الفني ، ويتحول من شاعر نظم قصيدة الى ناقد يصنعها ويحكم في جمالها وطريقة صنعها وأثرها وغير ذلك مما يعني به نقاد الشعر .. ولسنا نغالى اذا قلنا ان الشاعر عالج طائفه لأهم القضايا التي عرفها النقد في عصره وبعد عصره ومنها قضايا اثارها هو نفسه بشعره ومذهبه فيه ، ولابد من ان نحتاط ، فنقول : ان الشاعر عرض آراءه هذه بلغة الشعر وصوره ورموزه ولم يعرضها في الاكثر بالمصطلح النبوي)^(٢٣) .

منهج أبي تمام النقدي :

لاشك في أن أبي تمام كان يمتلك منهجاً نقدياً دقيقاً في اختياراته ، فقد كانت مختلفة عن الاختيارات التي سبقتها ، فهي ضرب آخر بدأه أبو تمام بـديوان الحماسة وجرى فيه على تبويب معاني الاختيار .. والظاهر أن أبي تمام قد سماه بأول أبوابه واعظمها (٢٤) .

وقد ادرك المرزوقى أن مذاهب النقد في شرائط الاختيار مختلفة وطرائق ذوي المعرف باعطاها واردفها مفترقة . لذلك فان أبي تمام قد اختط لنفسه منهجاً خاصاً في اختياره لأشعار الحماسة يختلف عن نهجه الشعري قال المرزوقى : (واما تعجبك من أبي تمام في اختياره هذا المجموع وخروجه عن ميدان شعره ، ومفارقته ما يهواه لنفسه ، واجماع نقاد الشعر بعده على ما صحبه من التوفيق في قصده ، فالقول فيه : ان أبي تمام كان يختار ما يختار لجودته لا غير ، ويقول ما يقوله من الشعر بشهوته والفرق بين ما يشتهي وبين ما يستجاد ظاهر) (٢٥) .

يحاول المرزوقى أن يجعل (الجودة) مقياساً ومعياراً ومنهجاً عند أبي تمام في اختياراته وإن أبي تمام كان لا يهتم بما حول النص وإنما يركز جل اهتمامه على النص ومضمونه يضاف إلى ذلك اهتمام أبي تمام بالمعايير الأخلاقية والمعايير النوعية فهو : (لم يعمد من الشعراء إلى المشترين منهم دون الإغفال ولا في الشعر المتعدد في الأفواه ، المحبب لكل داع ، بل اعتسف في دواوين الشعراء ، جاهليهم ومحضرميهم وأسلاميهم ، ومولدهم واختطف منها الأرواح دون الإشباح ، واقتصر الإنمار دون الأكمام ، وجمع ما يوافق نظمه ويخالفه ، لأن ضروب الاختيار لم تخف عليه ، وطرق الاحسان والاستحسان لم تستتر عنه ، حتى إنك تراه ينتهي إلى البيت الجيد فيه لفظه تشينه ، فيجبر نقاصته من

عنه ويبدل الكلمة باختها في نقهه وهذا يبين لمن رجع الى دواوينهم فقابل ما في اختياره بها)^(٢٦).

ان المرزوقي استطاع ان يلم بالشكل العام للمنهج الذي سار عليه ابو تمام في اختياره وعد ذلك الصنبع ، عملاً لا يتوفّر الا لمن (يعرف مسثور المعنى ومكشوفه ، ومرفوض اللفظ ومؤلفه وميز البديع الذي لم تقتسمه المعارض ولم تعتبسه الخواطر ، ونظر وتبصر ، ودار في اساليب الادب فتخير ، وطالت مجاذبته في التذاكر والابحاث ، والتداول والابتعاث ، وبان له القليل النائب عن الكثير ، واللفظ الدال على الضمير ، ودرى تراتيب الكلام واسرارها كما درى تعاليق المعاني واسبابها الى غير ذلك مما يكمل الآلة ، ويشخذ القرحة ، تراه لا ينظر الا بعين البصيرة ، ولا يسمع الا باذن النصفة ، ولا ينقد الا بيد معلنة ، فحكمه الحكم الذي لا يبدل ، ونقهه النقد الذي لا يغير)^(٢٧).

ان تلك السمات التي ذكرها المرزوقي تتطبق الى حد كبير على ابي تمام لذلك نرى ان ابا تمام كان يحتل مرتبة عالية في سلم النقد ..

اما فيما يخص تبويب الحماسة فان هذا العمل يمكن ان يعد معياراً آخر استخدمه ابو تمام في تصنيفه وتقسيمه الحماسة الكبرى على عشرة ابواب)^(٢٨) اولها واكبرها حجماً ، باب الحماسة وباب المراثي ، وباب الادب ، وباب الاضياف والمديح وباب الصفات ، وباب السير والنعمان ، وباب الملح ، وختتمها في باب مذمة النساء)^(٢٩).

وعلى الرغم من ان ابا تمام قد قسم الابواب على المعاني الا ان هذا التقسيم لا يشكل حداً فاصلاً بين الاغراض بل قد تتدخل وتشترك فيما بينها في المعاني فقد (جمع ابو تمام بين شعر الاضياف وشعر المديح ، اذ ان شعر الاضياف في جوهره ثناء واظهار للhammad وكذلك في باب النسب لم يقتصر ابو تمام على ايراد ما يختص من الشعر بوصف محاسن المرأة والهياق بها وما يستتبع ذلك من الوجد والفارق بل جعله يتسع

ليشمل كل معنى رقيق فيه تعبير عن اللذة واللهو)^(٣٠) . كما دخل أبو تمام في باب الحماسة مقطوعات شعرية في الشكوى والغزل ووصف الخمر ، ومثال ذلك قول جعفر بن علبة الحارثي)^(٣١) :

هواي مع الركب اليمانيين مصعد
جنيب وجثماني بمكة موثق
الى وباب السجن دوني مغلق
عجبت لمسراها وانى تخلصت
فلما تولت كادت النفس تزهق
انتنا فحيت ثم قامت فودعت
ولا ان نفسي يزدهيها وعيدهم
كما كنت القى منك اذ انا مطلق
ولكن عرتي من هواك صبابرة

ان المرزوقي لم يغفل ان هذه الايات ليست مما يمت للحماسة بصلة كبيرة ، لكنه اوجد تأويلاً لورودها في باب الحماسة فقال : (هذه الايات ضمنها هذا الباب لما اشتملت عليه من حسن صبر على البلاء وقلة ذعر من الموت والفناء واستهانته بوعيد المتوعد وحذقه برسقان المقيد))^(٣٢) .
كما ورد في باب الحماسة قوله اخر)^(٣٣) :

لا يمنعك خفض العيش في دعة
نزاع نفس الى اهل واوطان
اهلاً باهل وجيروناً بجيروان
تلقي بكل بلاد ان حللت بها

وقد علق المرزوقي عليها كذلك - بقوله : (وقد ضمن ابو تمام هذه الايات ، باب الحماسة لما قدمته من انها صادرة عن قسوة شديدة ، وقلة فكر في التحول عن الاف والعادة ، ولان ترك الوطن والاخلال بالعشيرة يضم الى القتل وتلف النفس ، فالصبر عليه كالصبر على القتل الا ترى قوله تعالى : ((ولو انا كتبنا عليهم ان اقتلوا انفسكم او اخرجوا من دياركم ما فعلوه الا قليل منهم)))^(٣٤) .

ومن المقطوعات الشعرية المختارة في باب الحماسة والتي لا يمكن ان تدخل الى هذا الباب الا بتأويل معنى وامعان نظر قول خطاب بن المعلى في الشكوى^(٣٥):

من شامخ عالى خفض فليس لي مال سوى عرضي اضحكنى الدهر بما يرضى رددن من بعض السى بعض في الأرض ذات الطول والعرض اكبدنا تمثى على الأرض	انزلنى الدهر على حكمه وغالنى الدهر بوفر الغنى ابکانى الدهر ويا ريم لولا بنيات كز غب القطا لكان لي مضطرب واسع وانما اولادنا بيننا
---	---

ان ابا تمام قد اورد هذه الابيات ضمن باب الحماسة لانها تتضمن معانٍ الصبر والجلد ومقاومة النكبات والتأسي فمرة يضحكه الزمان واخرى يبكيه وهذا الفارق بين الضحك والبكاء يتطلب قوة تحمل كبيرة لاسيما بعد انقلب حياة الشاعر رأساً على عقب ، اذن دخولها باب الحماسة كان مبرراً .

كما ادخل أبيات أمية بن أبي الصلت التي يشكو فيها من جفاء وقسوة ولده في باب الحماسة ايضاً، المرزوقي وجد التعليل لهذا الصنبع ، قال أمية (٣٦) :

غذوتك مولوداً وعلتك يافعاً
 اذا ليلة نابتك بالشوكولم ابت
 كاني انا المطروق دونك بالذى
 فلما بلغت السن والغاية التي
 جعلت جزائي منك جبهها وغضابة
 فلياتك اذ لم ترع حق ابوتى

تراث معداً للخلاف كأثره

بردة على اهل الصواب موكل

قال المرزوقي : (فإن قيل : بماذا أدخل هذه الآيات وما يتلوها ^(٣٧) - وهو في معناها - في باب الحماسة ؟ قلت : دخلت فيه بالمشاكلة التي بينها وبين ما تقدمها من الآيات المنبئة عن المفاسد بين العشير وما يتولد فيها من الاحن والضغائن ، المنسية للتواشج والتناسب المنشئة لهتك المحارم المبيحة لسفك الدماء وقطع العصم ؛ اذ كان عقوق البنين للأباء وتناسي الحرم فيه مثل ذلك ، وهو ظاهر بين) ^(٣٨) .

ان قول المرزوقي يدلل على ان ابا تمام لم يكن ينظر الى المعنى العام للقصيدة او المقطوعة فيضعها محلها ضمن الابواب بل كان يوافق بين المعاني الضمنية للمقطوعات الشعرية في الباب الواحد فلا تأتي الآيات مقطوعة معزولة عن سابقتها بل متصلة الوشائج والعلاق في الموضوع والمعنى وهذا يعني ان ابا تمام كان واعياً جداً في اختياراته للآيات الشعرية وتقسيمتها على الابواب ولم يكن يدخل شيئاً غريباً عليها - ولو بدا للوهلة الاولى انها مختلفة المعنى - ، غير ان هناك امراً يجب ملاحظته ، وهو : ان ابا تمام كان يورد قصائد ومقطوعات شعرية يكون بعضها موفقاً للمعنى العام للباب والقسم الآخر من الآيات يكون مناقضاً للمعنى العام للباب ذاته كما في قول المدخل اليكشري ^(٣٩) :

نحو العراق ولا تحوري
لي وانظري كرمي وخيري
ر النار اخلاص الذكور
في كل محكمة القبور
ان التلبب للمغيور

ان كنت عاذلي فسيري
لا تسألي عن جل ما
وفوارس كاور حمر
شدوا دواير بيضهم
واستلأموا وتلببوا

ت فوارس مثل الصقر ور
بجوانب البيت الكسيـر
من بمرى قلـحـي او شـجـيرـي
ة الدـخـرـ في الـيـومـ المـطـيرـ
فلـفيـ الدـمـقـسـ وـفـيـ الـحرـيرـ
مشـيـ القـطـاءـ إـلـىـ الـغـدـيرـ
كتـنـفـسـ الـظـبـيـ العـقـيرـ
خلـماـ بـجـسـمـكـ منـ حـرـورـ
بـكـ فـاهـدـائـيـ عـنـيـ وـشـيرـيـ
وـيـحـبـ نـاقـتهاـ بـعـيـ رـيـ
مـةـ بـالـصـغـيرـ وـبـالـكـبـيرـ
ربـ الـخـورـنـقـ وـالـسـدـيـرـ
ربـ الـشـوـيـهـ وـالـبـعـيرـ
ياـ هـنـدـ لـلـعـانـيـ اـسـيـرـ

وـعـلـىـ الـجـيـادـ الـمـضـمـرـاـ
وـاـذـاـ الـرـيـاحـ تـنـاوـحـتـ
الـفـيـتـيـ هـشـ الـيدـيـ
وـلـقـدـ دـخـلـتـ عـلـىـ الـفـتـاـ
الـكـاعـبـ الـحـسـنـاءـ تـرـ
فـدـفـعـتـ هـنـدـ فـتـدـافـعـتـ
وـلـثـمـتـهاـ فـتـنـفـسـ تـ
فـدـنـتـ وـقـالـ يـاـ مـنـخـ
ماـ شـفـ جـسـمـيـ غـيرـ حـبـ
وـاحـبـهاـ وـتـحـبـنـيـ
وـلـقـدـ شـرـبـتـ مـنـ الـمـاـدـاـ
فـاـذـاـ اـنـشـيـتـ فـأـنـزـيـ
وـاـذـاـ صـحـوـتـ فـأـنـزـيـ
يـاـ هـنـدـ مـنـ لـمـتـيـ مـ

لا يخفى ان بداية القصيدة كانت تتوافق ومعنى الحماسة ، الا ان الشاعر بعد البيت الثامن ينتقل الى موضوع الغزل ووصف الحبوبة ثم بعد ذلك يصف نفسه وهو منتش بفعل ما شرب من خمر فاصبح لدينا تداخل في معاني المقطوعة الواحدة ضمن الباب الواحد ، كما ان المرزوقي لم يعلق على هذه الحالة التي يمكن تبريرها وتعليلها ،
بان أبو تمام كان يشعر بالوحدة الموضوعية للقصيدة ولا يرى فرقاً بين ابياتها لانها تدخل في معنى الحماسة ، فالغزل ومطاردة المرأة ووصفها واللقاء بها وشرب الخمر ووصفها ، هي أمور معدودة من صفات الفرسان والفاخر والاقدام وتعد كذلك من مكملات شرائط

الفروسيّة لدى الشعراء ما قبل الإسلام ، فالمعنى العام للإيات يتوافق مع المعنى
الخاص للحماسة ، وهناك مثال آخر يذكره أبو تمام في باب الحماسة ، يبدأ الشاعر فيه
بالغزل ووصف الحبيبة ثم ينتقل بعد ذلك إلى الفخر والشجاعة وصفات الفروسيّة وهذا
يعزز ما ذكر سابقاً من اجتماع أكثر من معنٍ في القصائد المختارة ، قال البعيت بن
الحرث (٤٠) :

مسيرة شهر للبريد المذبذب
فردت بتأهيل وسهيل ومرحب
ولا دمية ولا عقبة رب
كمالاً ومن الطيب على كل طيب
لبالمنزل الاقصى اذا لم اقرب
خلافي ولا قومي ابتغاء التحبيب
ويمنعني من ذاك ديني ومنهبي
وعبس وقد كانت على حد منكب
سوى محضري من خاذلي وغير
كما كان يحمي عن حقائقها ابى

فَكُنْتَ اَنَا الْحَامِي حَقِيقَةً وَأَنْجَلَ
وَقَدْ عَلِمَ اَنَّ الْعَشِيرَةَ كُلُّهَا
دُعَانِي يَزِيدُ بَعْدَمَا سَاءَ ظَنِّهِ
وَيَعْتَدُهُ قَوْمٌ كَفِيرٌ تجَارَةً
وَلَوْسَتْ وَانْ قَرَبَتْ يَوْمًا بِيَائِسِ
وَانْ مَسِيرِي فِي الْبَلَادِ وَمَنْزَلِي
وَلَكُنْهَا زَادَتْ عَلَى الْحَسْنِ كُلَّهِ
مَعَذَ اللَّهُ اَنْ تَكُونَ كَظِيْبَيَّةً
فَقَلَتْ لَهَا اَهْلًا وَسَهْلًا وَمَرْحَبًا
خِيَالً لَامَ السَّلْسَبِيلَ وَدُونَهُ اَ

اما في بابي الاضياف والمدح فقد نجد تداخلاً بينا واضحاً لكل معنى فقد ورد قول الشاعر (٤١) :

وَمَا بِي نُولًا انْسَةٌ لِضَيْفٍ مِنْ أَكْلٍ
إِذَا ابْتَدَرَ الْقَوْمُ الْقَلِيلُ مِنَ الثَّقْلِ

وزاد وضعت الكف فيه تكرماً
وزاد رفعت الكف عنه تكرماً

غداً ان بخل المرء من اسوء الفعل

وزاد الكناه ولم ننتظر به

ويقول الآخر (٤٢) :

ما كان عندي اذا اعطيت مجھودي
لقل عاراً اذا ضيف تضيقني

ومكث في الغنى سيان في الجود
جهد المقل اذا اعطاك نائلة

وهذا القولان ينتميان من حيث المعنى الى باب الاضياف ، لكنهما وجداً في
باب المدح كذلك نجد شعراً في باب الاضياف وحده ان يوضع في باب المدح ، مثل قول

العرندس (٤٣) :

سواس مكرمة ابناء ايسار
في الجهد ادرك منهم طيب اخبار
كشف انصر شر غير اشزار
ولا يعد ثنا خزي ولا عمار
ولا يمارون ان ماروا باكثار
مثل النجوم التي يسري بها الساري

هيئون ليئون ايسار ذوو كرم
ان يسألوا الخير يعطوه وان خبروا
وان توددتهم لاتوا وان شهموا
فيهم ومنهم يعد الخير متاماً
لا ينطقون على الفحشاء ان نطقوا
من تلق منهم تقل لاقيت سيدهم

والسبب في هذا التداخل يرجع الى المرزوقي وليس الى ابي تمام ، فقد جمع
التبريزى في باب واحد هو " باب الاضياف والمديح " لكن المرزوقي قد فرق بينهما
واصبحت ابواب الحماسة احد عشر باباً بدل عشرة ابواب فقد جعل للمدح باباً وللاضياف
باباً على الرغم من العلاقة الكبيرة التي تربط بينهما من ناحية الموضوع والمعنى ولا
اظن ان ابا تمام كان غافلاً عن هذا الشبه الكبير بين الموضوعين ، وهناك ملاحظة اخرى
على تقسيم ابواب لم تكن متقاربة في عدد المختارات الشعرية ، فباب الحماسة - مثلاً -
وهو اكبر ابواب لا يمكن مقارنته بباب الصفات الذي وردت فيه ثلاثة مقطوعات

شعرية فقط وكذلك ابوب (الملح) و (السير والنعمان) و (مذمة النساء) وهذا يدل على ان ابا تمام قد اهتم اهتماماً كبيراً بباب الحماسة ، لأن الاشعار العربية في عصر ما قبل الاسلام والعصر الاسلامي والاموي اتسمت غالبيتها باسمة الحماسة فالموضوع العام لمضمون لهذه الاشعار هو الحماسة ، فنجد الفخر ووصف الحرب وما يلتقط حولهما من معاني واوصاف يدخلان ضمن باب الحماسة ، ولا يخفى ان الشعر كان يدور في افلالك هذه المضامين ، أي ان وفرة الشعر في هذا الغرض جعلت الباب بهذا الحجم ، كما يحتل باب النسب المرتبة الثانية من حيث كمية المختارات الشعرية وللسبيب نفسه واغلب هذه المختارات كانت لشعراء عذريين تربع على عرشهم عبد الله بن الدمينة ، اذن التفاوت في احجام الابواب وعدد المختارات فيها يرجع الى توفر هذا الشعر في تلك العصور واظن ان ابا تمام كان يدرك هذا الامر ، لذلك فقد سمي اختياراته بأكبر ابوابها واعظمها وهو باب الحماسة وليس لغرض آخر . هذا يعني ان ابا تمام قد استخدم معايير نقدية مختلفة في تقسيمه الاخترارات على الابواب قد استخدم المعيار الكمي وفي اختياره للشعراء استخدم المعيار الفني وابعد المعيار الزمني قدر الامكان فهو كان يختار لشعراء يختلفون في نهجهم الشعري عن نهجه واسلوبه وقد ادرك ذلك المرزوقي وعلق عليه (ان ابا تمام معروف المذهب فيما يقرضه ، مألهوف المسلوك لما ينظمه ، نازع في الابداع الى كل غاية ، حامل الاستعارات كل مشقة متوصل الى الظفر بمطلوبه من الصنعة اين اعتسف وبماذا عثر ، متغلغل الى توغير اللفظ وتغييض المعنى اتى تأتى له وقدر ؛ وهو عادل فيما انتخبه في هذا المجموع عن سلوك معاطف ميدانه ، ومرتضى ما لم يصوغه من امره وشأنه ، فقد فليته فلم اجد فيه ما يوافق ذلك الاسلوب الا اليسير) (٤٤) .

ان القيام بمحاولة احصاء الشعراء الذين اختار لهم ابو تمام توضيح وتدعيم المعيار الذي اعتمد في اختياره للشعراء ، فقد وردت في الحماسة اسماء الشعراء ؛ مطیع بن ایاس واشجع السلمي ، ویحيی بن زیاد الحارثی وابو العتاھیة والحسین بن مطیر

ومسلم بن الوليد وغيرهم من شعراء الدولة العباسية ، غير انه استبعد شاعرين مهمين كانوا معاصرین لهؤلاء الشعراء ، وهما بشار بن برد وابو نواس لكنه يكثّر من شعر مروان بن ابی حفصة على الرغم من ان بشاراً قد توفي قبله بما يقارب (١٥) سنة ! واظن ان هذا الصنيع من ابی تمام لم يكن لغفلة منه لذكر هذين الشاعرين الكبارين وانما كان يعلم بان علماء العربية في زمانه وقبله قد اخرجوا بشاراً وابا نواس من دائرة الشعر القديم عندما ختموا الشعر بمروان بن ابی حفصة اذ ان مروان (اخذ بمسلاك الاولى) (٤٥) في حين قد عدوا بشاراً (اول من جاء بالبديع) (٤٦) . ان بشاراً وابا نواس قريبان من اسلوبه الشعري (*) الذي يختلف عن اساليب الشعراء الذين اختار لهم في حماسته (**) ولو بدا للوهلة الاولى بأنه قد اختار لشعراء يدخلون ضمن ما يسمى بمدرسة البديع وهم : مطبيع بن اياس ومسلم بن الوليد اللذان اختار لهم ثلاثة مقطوعات شعرية مقطوعات في باب الرثاء لمطبيع بن اياس ومقطوعة واحدة فقط لمسلم بن الوليد وفي باب الرثاء ايضاً وهذا الفعل له دلالته ، فلما في باب الرثاء دون غيره من الابواب ؟ لأن ابا تمام كان يعرف بان هذه المقطوعات لا تختلف كثيراً في موضوعها واسلوبها عن الاختيارات الاخرى الواردة في الحماسة ، فلا ضير - اذن - من ذكرها فهي لا تعد كسرأ لقاعدته التي استند اليها في اختياره وهي (المعيار الغني) الذي قال به علماء العربية .

مارسة ابی تمام النقدية :

لقد فطن علماء العربية بعد ابی تمام الى انه كان يغير بالنصوص التي اختارها في الحماسة ومنهم المرزوقي عندما قال : (حتى انك تراه ينتهي الى البيت الجيد فيه لفظة تشينه فيجبر نقاصته من عنده ويبدل الكلمة باختها في نقاده ، وهذا يبين لمن رجع الى دواوينهم فقابل ما في اختياره بها) (٤٧) .

وعلى الرغم من أن أباً تمام قد غير في النصوص التي اختارها إلا أننا نجد أن (العلماء مجمعون على تركيبة أبي تمام في الحماسة ، وعلى تركيبة الحماسة ونصوصها ، بل يعدون صنيعه في الحماسة داعية إلى الوثوق بشعر أبي تمام نفسه والاستشهاد بشعره ، وفي ذلك يقول الزمخشري : وهو وإن كان محدثاً لا يستشهد بشعره في اللغة فهو من علماء العربية ، فاجعل ما ي قوله بمنزلة ما يرويه . إلا ترى إلى قول العلماء : الدليل على هذا بيت الحماسة ، فيقنعون بذلك لوثوقيهم بروايته واتفاقه) ^(٤٨) .

ان علماء العربية يعرفون أن أباً تمام قد غير وبديل بالنصوص ولكنهم يستشهدون بنصوص منها للاحتجاج في اللغة وال نحو ، وهذا يعني أنهم قد ادركوا بأن تغيير أبي تمام بالنصوص لم يكن تغييراً يبعدها عن الحدود التي ارتضوها في الشعر كي يكون فصيحاً وحجة في العربية أي أنه قد غير النصوص على وفق حاسته الذوقية وطبعه وليس على وفق نهجه الشعري لذلك قال المرزوقي عن ذلك : (فقد فلنته فلم أجد فيه مما يوافق ذلك الأسلوب الا اليسير ومعلوم ان طبع كل امرئ - اذا ملك زمام الاختيار - يجذبه الى ما يستلذه ويهواه) ^(٤٩) .

ويعلق د. احسان عباس على رأي المرزوقي بقوله : (وجواب المرزوقي على هذه المشكلة قد يترجم في لغتنا الحديثة إلى أن الاختلاف بين مختارات أبي تمام وبين شعره ناجم عن التباين بين أبي تمام الناقد وأبي تمام الشاعر) ^(٥٠) ولهذا قيل : (إن الشعراء ناجم عن التباين لو قدر لهم أن يشاهدو صنيع أبي تمام باشعارهم لوافقوه على هذا الصنيع) ^(٥١) وإذا تساءلنا - فرضاً - ما الذي يجعل الشعراء يقللون بصنعيه أبي تمام هذا في اشعارهم ، لوجدنا ان الاجابة تكمن في أن أباً تمام (كان حاد الشعور ، كما كان يحس بالأشياء سريعاً ويتاثر بها تأثيراً عميقاً ثم لم يكن ذكاؤه يمتاز بهذه الحدة فحسب ، وإنما يمتاز بشيء من العمق لم يكن لغيره من الشعراء ... فكان يصل إلى أشياء لم يتعد الناس أن يروها ولا أن يصلوا إليها) ^(٥٢) .

وقد اخترت قسماً من النصوص التي نالتها آلة أبي تمام النقدية بالتعديل والتبديل والتحبير . قال الفرزدق : (الديوان) (٥٣)

فَإِنْ تُنْصَفُونَا آلَ مُرْوَانَ نَقْرَبُ
فَإِنَّ لَنَا عَنْكُمْ مَرَاحِّاً وَمَذَهِّبًا
مَخِيْسَةٌ بَزْلٌ تَخَالِيلٌ فِي الْبَرِّ
وَفِي الْأَرْضِ عَنْ ذِي الْجُورِ مَنَّاً وَمَذَهِّبًا
وَمَاذَا عَسَى الْحَجَاجُ بِيَلْغِي جَهَنَّمَ

وقال الفرزدق (الحماسة)^(٥٤) :

^(٥٦) : ١٩٩٩ يزدی التبری بعد الیت الاخر

زمان هو العبد المقر بذلك

لقد بدل ابو تمام لفظ "مراحاً الواردة في الديوان بلفظ "مزاحاً" ومعنى المراح " هو : ذهاب العشي وعكسه ، الذهاب : رواح الصباح فيكون معنى السياق ؛ ان الشاعر يستطيع الذهاب في الليل كما في الصباح ولكن معنى قوله "مزاحاً" هو

من زاح يزبح ، اذا ذهب ، ومنه أرحت العلة والكلام خارج على انه تفسير البعد الذي ذكره " (٥٧) .

ان المرزوقي قد بين الفرق الدلالي بين اللفظين (مراح) و (مزاح) ، لذلك كان ابو تمام محقا في تغيير النحو لان (المزاح) يكون اعمق دلالة وانسجاما مع المعنى العام للابيات فضلا عن ان الازاحة قد تشمل مكانا جغرافيا واقعيا على الارض واما (المراح) فهو البعد الزماني (الذهاب ليلا) وهذا ما يؤكد قول المرزوقي بعد هذا عندما يقول : (وبيانه ؛ يقول : ان سمعتمنا خسفا وأنقذمنا في ولايتكم عسفا ، فإن لنا عنكم في الارض مبعداً ومنتائى) (٥٨) .

ويغير ابو تمام من قول الفرزدق قوله :

(وكل بلاد اوطنتك بلادي) الى (وكل بلاد اوطنت كبلادي) ولا شك ان التركيب الثاني اوقع دلالة في اصابة المعنى ، فقد بدل ابو تمام ضمير المخاطب (ك) لانه لا ينسجم معنى مع السياق فالشاعر يتحدث عن نفسه فلا داعي لاخراج الخطاب بضمير الآخر ، خاصة وقد ذكر بعده لفظ (بلاد) منسوبة للشاعر نفسه أي بلادي (انا المتكلم) فغير ابو تمام جملة (اوطنتك) بـ (اوطنت) - بناء الفعل للمجهول - ولا شك ان ابا تمام كان يريد جملة (اوطنتي) لكن شبه الجملة (كبلادي) لا تنسجم من حيث الوزن مع (اوطنتي) او (كبلادي) لها دلالة اقوى وابعد ولا يمكن الاستغناء عنها لان وجود الكاف هنا ضروري فهي لزيادة توكييد الدلالة ، فكل بلاد هي بلادي ولكن ليست بلادي على وجه الحقيقة ، ولعل التراكيب الدلالية الآتية توضح المعنى الذي قصده ابو تمام من تغييره .

وكل بلاد اوطنتك بلادي

هي انت انا ← اختلاف الضمائر ونقص في الدلالة

وكل بلاد اوطنتي بلادي

توافق الضمائر ونقص في الدلالة

هي انا انا ←

وكل بلاد اوطنتي كبلادي

توافق الضمائر واتكمال في الدلالة لكن وجود

هي انا انا ←

مخالفة عروضية

وكل بلاد اوطنت كبلادي

توافق الضمائر واتكمال الدلالة

هي هي انا ←

والتعغير الاخر توضحه التراكيب الدلالية الآتية :

فإن لنا عنكم مراحًا ومذهبًا

ذهب في العشي ذهب في الصباح

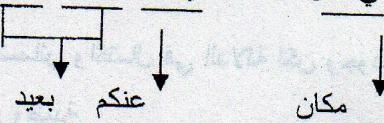
بعد زمني لا يفيد السياق والمعنى

فإن لنا عنكم مراحًا ومذهبًا

ازاحة نهج

بعد مكاني يجتازه الشاعر بوساطة العيس يتوافق مع المعنى

وفي الارض عن ذي الجور منأى ومذهب



ان للضمير في توجيه الخطاب وصحته اهمية كبيرة في ذهنية ابى تمام النقدية

وهذا يلاحظ من خلال التغييرات الآتية :

قال يزيد بن مفرغ الحميري (٥٩) :

سلام عليكم هل لما فات مطلب ؟

ألا طرقتنا اخر الليل زينب

وورد في الحماسة (٦٠) :

عليك سلام هل لما فات مطلب ؟

ألا طرقتنا اخر الليل زينب

لقد قدّم ابو تمام شبه الجملة الجار وال مجرور (عليكم) على كلمة (سلام) كما ابدل ضمير المخاطبين (كم) بالضمير المفرد (اك) وكلما التغييريين وجه من الوجوه الدلالية فبایدال ضمير الجماعة الى ضمير المفرد اراد ابو تمام ان يحصر السلام في شخص المخاطب وحده ولزيعد النظر عن ان يكون هناك شخص آخر مع زينب اما تقديم شبه الجملة (عليك) على كلمة (سلام) فدلالة ان زينب المخاطبة هي العنصر المهم في عملية الخطاب مع بيان ان مصدر الخطاب هو الشاعر وليس زينب ، وقد علق المرزوقي على ذلك قائلاً : (وكان يروى : (عليك سلام) - بفتح الكاف - ويجعل الخطاب والتسليم من المرأة للرجل ويقول : انما حيته بتخيّة الموتى لتولي ايامه ، وتناهي عمره ، وقولها : (هل لما فات مطلب) من كلامها ، معانته كأنها انكرت التعرض لها وقد فاته دالة الشباب وشفاعة النصارة والاقبال ، وال الاولى ما قدمته) (٦١).

لقد نالت الضمائر اهتماماً خاصاً من لدن ابى تمام ، فقد كان معظم تغييره منصباً عليها ، فمرة يحولها من المخاطب الى المتكلّم واخرى بالعكس ومرة يضمّرها

ومرة يبرزها وهو يعلم جيداً بأن هذه التغييرات تخدم توجيه الخطاب عند الملنقي ، ففي تقلباتها ينقلب المعنى ويتحول من قصد إلى قصد آخر ولكن مع مراعاة عامة للسياق الذي يحتويها .

ان مهارة ابي تمام في التلاعب بالضماير كانت تظهر مقدرتة اللغوية والنقدية في توجيه سياقات الخطاب والنقفي ، فالمتلقى عنده يشغل حيزاً في مستويات العملية النقدية ، كما يرى ان المتلقى هو شريك للمبدع في النص ، لذلك راح يبدل ويغير الضماير التي توجه الدلالات ووجهتها الصحيحة ليكتمل وقعاها لدى المتلقى ، ويتضح هذا جلياً في قصيدة الحصين بن حمام المري التي نالت من عناية ابي تمام الشيء الكثير ، ويبدو ان ابا تمام كان معجبًا بها فقد اورد منها ابياتاً في باب الحماسة في موضعين ، وخالف بين الاشطر واضاف شطراً جديداً عليها ، قال الحصين (٦٢) :

فزارة اذ رامت بنا الحرب معظما
ومولى اليمين حابساً متقسمـا
وان كان يوماً ذا كواكبِ مظلماـ
بأسيافنا يقطعن كفاً ومعصمهـا
 علينا وهم كانوا اعق واظلماـ
 من الخيل الا خارجياً مسومـا

بني عمنا الانين منهم ورهطنا
موالي موالينا الولادة منه مـ
ولما رأيت الود ليس بـنافعـي
صبرنا وكان الصبر منا سـجيـة
يفافقن هاماً من رجال اعـزـةـ
لدن غدوة حتى اتى الليل ما ترى

وقد وردت هذه الآيات في الحماسة كالاتي (٦٣) :

تعاقدتم لا تقدمون مقدماً
ومولى اليمين حابساً متقسماً
ونهني اكفِ صارخاً غير اعجماء

فقلت لهم يا آل ذبيان مالك
مواليكم مولى ا الولادة منه
وقلت تبين هل ترى بين واسط

من الخيل الا خارجياً مسوماً
وان كان يوماً ذا كواكب مظلماً
بأسيفنا يقطعن كفاً ومعصماً
 علينا وهم كانوا اعقة واظلماً
 عدت الى الامر الذي كان احرزاً

من الصبح حتى تغرب الشمس لا ترى
 فلما رأيت الصبر قد حيل دونه
 صبرنا وكان الصبر منا سجيزة
 نفلق هاماً من اناس اعزّة
 ولما رأيت الود ليس بنافعـي

ان مقارنة النصين معاً تظهر ان ابا تمام قد غير شبه الجملة (موالي موالينا) بشبه جملة اخرى (مواليك) ولكي نتبين الدلالات العميقـة وراء هذا التغيير ، لابد ان نتعرف على معاني لفظ (مولى) في العربية ، قال المرزوقي : (انما قسم المولى هذه القسمة ، لأن المولى له مواضع في استعمالـهم منها ؛ المولى في الدين وهو الولي ... ومنها العصبة وبنوـالـعـم ، وهو الذي سماه الشاعر مولـي الـولـادـة وـمنـهـا ؛ الحـلـيف وـهـوـ منـ اـنـظـمـ اليـكـ وـاعـتـزـ بـعـزـكـ وـامـتـعـ بـمـنـعـكـ وـهـوـ الذـيـ سـماـهـ ،ـ مـولـيـ الـيمـينـ) (٦٤) .
 ان روایة البيت في شعر الشاعر هي :

موالي اليمين حابساً متقسماً

موالي موالينا الولادة منهم

فقد جعل الشاعر بنـيـ العـمـ منـ موـالـيـ موـالـيـهـمـ لأنـهـ قدـ ذـكـرـ شـبـهـ الجـمـلـةـ (ـمـنـهـمـ)
 مـتأـخـرـةـ عنـ (ـموـالـيـ موـالـيـناـ)ـ وـلاـ يـخـفـيـ انـ حـرـفـ الجـرـ (ـمـنـ)ـ هـنـاـ لـلـتـبـعـيـضـ ،ـ فـيـكـونـ
 المـعـنـىـ ،ـ انـ (ـموـالـيـ الـولـادـةـ)ـ هـمـ مـنـ (ـموـالـيـ موـالـيـناـ)ـ وـلـيـسـ مـنـ موـالـيـناـ دـوـنـ وـاسـطـةـ فـقـدـ
 جـعـلـ الشـاعـرـ بـنـيـ العـمـ فـيـ مـكـانـ اـبـعـدـ بـمـنـزـلـتـينـ عـنـ قـوـمـهـ وـالـحـقـ اـنـ يـكـوـنـواـ اـبـعـدـ عـنـهـمـ
 بـمـنـزـلـةـ وـاحـدـةـ ،ـ وـهـذـاـ مـاـ تـدـارـكـهـ اـبـوـ تـامـ فـيـ روـايـتـهـ لـلـبـيـتـ بـالـشـكـلـ الـاـتـيـ :

موالي اليمين حابساً متقسماً

مواليكم مولي الولادة منهم

فقد جمع الموالي كلهم بلفظ واحد متصلًا بضمير الجماعة المخاطب مجزءاً منهم (مولى الولادة) أي بنو عم الشاعر، وبهذا يكون معنى البيت مستقيماً، فالموالي منهم بنو العم ومنهم الاخلاف.. ومن تغييرات أبي تمام الأخرى في النص قول الشاعر:

لدين غدوة حتى، اتى، الليل ما ترى
من الخيل الا خارجياً مسوما

وقد رواه أبو تمام :

من الصبح حتى تغرب الشمس لا ترى
من الخيل الا خارجياً مسوماً

ان نظرة فاحصة تظهر ان ابا تمام كان بارعاً في تحديد زمن المعركة الذي يبدأ من الصبح حتى غروب الشمس ، وهذا التحديد ليس تحديداً عشوائياً بل تحديد نابع من تجربة كان ابو تمام قد عاشها في وصف المعارك التي خاضها القواد والامراء والخلفاء في عصر بنى العباس فهو يعرف بان زمن المعركة يبدأ من الصبح وحتى غروب الشمس أي ان المعارك غالباً ما تكون نهاراً وليس ليلاً وهذه صورة اكثر واقعية من صورة الشاعر التي يبدأها من الغدابة حتى مجيء الليل ولا شك ان لفظي (الغدابة) و (الليل) لفظان هضفاضان ، ويبدو ان سلاسة الالفاظ وسهوتها على السمع كان لهما اثر في تغيير ابي تمام فالبیت عندما يكون شطره :

- من الصبح حتى تغرب الشمس لا ترى

اجمل وقعاً وأكثر سلاسة من الشطر :

- لدن غدوة حتى اتي الليل ما ترى

وقد تدخل ابو تمام في تغيير النصوص الشعرية التي كان يرويها في الحماسة ، لكنه تغير بخدم النص اكثراً مما يحط من شأنه ، فمن هذه النصوص ، قول الاحوص بن محمد

الأنصاري (٦٥) :

الا تعظمني وترفع شأنسي	ما من مصيبة نكبة امنى بها
تخشى بوادره على الاقران	وتزول حين تزول عن متخط
كالشمس لا تخفي بكل مكان	اني اذا خفي الرجال رأيتني
	وقد ورد في الحماسة (٦٦) :
الا تشرفني وتعظم شاني	<u>ما تعرّيني من خطوب ملمة</u>
تخشى بوادره لدى الاقران	<u>فاذًا تزول تزول عن متخط</u>
كالشمس لا تخفي بكل مكان	<u>انني اذا خفي الرجال وجدتني</u>
	وقول ابي الطمحان القيني (٦٧) :
وخلبت في لحد على صفائحى	اذا راح اصحابي تفيف دموعهم
وغودرت في لحد على صفائحى	وقد ورد في الحماسة (٦٨) :
من البين اثر الظاعنين تصدع	اذا راح اصحابي تفيف دموعهم
من الشوق اثر الظاعنين تصدع	وقول جرمان العود (٦٩) :
يرى قائمًا من خلفها ما وراءها	ايا كيدا كادت عشية غرب
عيون الاواسى اذ حمدت بلاءها	وقد ورد في الحماسة (٧٠) :
يرى قائمًا من خلفها ما وراءها	يرون على ان ترد جراحه
	وورد في الحماسة (٧٢) :
	ملكت بها كفى فأنهرت فتقها

عيون الاواسي اذ حمدت بلاءها

يهون علي ان ترد جراحها

وقول ابن المدينة (٧٣) :

بدا علم من ارضكم لم يكن يبدو

وفيض غروب العين بالدموع كلما

وورد في الحماسة (٧٤) :

بدا علم من ارضكم لم يكن يبدو

وفيض دموع العين يا مي كلما

وهناك تغييرات اخرى في نصوص شعرية كثيرة تدل على ان ابا تمام كان يمتلك ذهنية ذات عمق كبير ، تحل وترتبط بين جزئيات الاشياء التي لا ثبتو للعيان ، كما تدل على اتساع افقه اللغوي والنقي وشدة احساسه بالدلائل العميقه للافاظ وهذه دلالة على امتلاكه روحًا قد تشربت حب العربية واسرارها وببلغتها ، كل تلك الشواهد تقف ادلة بوجه المدعين والمشككين بعروبة ابي تمام وبهذا الجهد المتواضع نتمنى ان تكون امطنا اللثام عن شيء مهم في ثقافة ابي تمام النقدية ...

ومن الله التوفيق ...

الهوامش

(١) قال الامدي في الموازنة ، ٥١ " كان ابو تمام مشهوراً بالشعر ، مشغوفاً مدة عمره بتخييره ودراسته ، وله كتب اختيارات فيه مشهورة معروفة ، فمنها ١ - الاختيار القبائلي الاكبر ، اختار فيه من كل [قبيل] قصيدة ، وقد مر على يدي هذا الاختيار ، ٢ - ومنها

اختيار اخر ترجمته القبائلي ، اختار فيه قطعاً من محاسن اشعار القبائل ، ولم يورد فيه كبير شيء للمشهورين ، ٣ - ومنها : الاختيار ، الذي تلقط فيه محاسن شعر الجاهلية والاسلام ، وأخذ من كل قصيدة شيئاً حتى انتهى الى ابراهيم بن هرمة ، وهو اختيار مشهور معروف باختيار شعراء الفحول ، ٤ - ومنها اختيار تلقط فيه اشياء من الشعراء المقلين والشعراء المغمورين غير المشهورين ، وبوبه ابواباً ، وصدره بما قيل في الشجاعة وهو اشهر اختياراته ، واكثرها في ايدي الناس ويلقب بالحماسة ، ٥ - ومنها اختيار المقطعات ، وهو مبوب على ترتيب الحماسة ، الا انه يذكر فيه اشعار المشهورين . وغيرهم من القدماء والمتاخرين وصدره بذكر الغزل وقد قرأت هذا الاختيار وتلقطت منه نتفاً وابياتاً كثيرة ، وليس بمشهور شهرة غيره ، ٦ - ومنها اختيار مجرد في اشعار المحدثين وهو موجود في ايدي الناس وهذه الاختيارات تدل على عنايته بالشعر ، ولأنه اشغله وجعله وكتبه واقتصر من كل الاداب والعلوم عليه ، فانه ما شيء كبير من شعر جاهلي ولا اسلامي ولا محدث الا قرأه واطلع عليه ، ولهذا اقول : ان الذي خفي [من] سرقاته اكثر مما قام على كثرتها " ٥٢ .

(٢) شرح الحماسة ، المرزوقي ١ / ٨ .

(٣) من حديث الشعر والنثر ، ٩٨ .

(٤) دراسة في حماسة ابي تمام ، الاستاذ علي النجدي ناصف ، (٣٦ - ١٠) ، القاهرة ، ١٩٥٩ .

(٥) حماسة ابي تمام وشرحها ، (دراسة وتحليل) ، د. عبد الله عبد الرحيم عسیلان ، ٢٥ ، القاهرة ، ١٩٧٨ .

(٦) اسس النقد الادبي عند العرب ، د. احمد بدوي ، ٤٤ ، نفلاً عن " دراسات في الادب الاسلامي والاموي ، (الشعراء نقاداً) ، د. عبد الجبار المطibli ، ١٦ .

(٧) المصدر نفسه ، ٤٤ .

- (٨) دراسات في الأدب الإسلامي والأموي ، (الشعراء نقاداً) ، د. عبد الجبار المطبي . ١٦ ، بغداد ، ١٩٨٦ .
- (٩) وفيات الاعيان ، ابن خلكان ، ٢ / ١٢ .
- (١٠) أخبار أبي تمام ، ١٦٧ .
- (١١) الموازنة بين البحتري وابي تمام ، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد ، ٥١ .
- (١٢) شرح الحماسة ، المرزوقي ١ / ١٠ .
- (١٣) بلغ عدد شروح الحماسة أكثر من عشرين شرحاً .
- (١٤) بلغ عدد التعليقات والتفسيرات عليها والاختيارات منها أكثر من عشر مؤلفات .
- (١٥) شرح الحماسة ١ / ١٧ .
- (١٦) المصدر نفسه ، ١ / ٣ .
- (١٧) أخبار أبي تمام ، ١٨٩ .
- (١٨) المصدر نفسه ، ١١٨ .
- (١٩) أخبار أبي تمام ، ١١٨ .
- (٢٠) ينظر : " الشعراء ونقد الشعر منذ الجاهلية حتى نهاية القرن الرابع الهجري " ، د. هند حسين طه ، ١١٣ ، بغداد ، ١٩٨٦ .
- (٢١) أخبار أبي تمام ، ١١٤ .
- (٢٢) طبقات الشعراء ، ٢٨٤ .
- (٢٣) خاتمة القصيدة ومحتوها النقدي عند أبي تمام ، الاستاذ د. مصطفى عبد اللطيف، بحث مقبول للنشر في مجلة كلية الآداب/جامعة البصرة، ١٩٩٨.
- (٢٤) ينظر : مقدمة محققى الحماسة بشرح المرزوقي ، ٦ .
- (٢٥) شرح الحماسة ، مقدمة المرزوقي ، ٥ .
- (٢٦) المصدر نفسه ، ٨٣ .

- (٢٧) المصدر نفسه ، (١٤ - ١٥) .
- (٢٨) آفاق في الأدب والنقد ، د. عناد غزوان ، ٦٨ .
- (٢٩) ينظر : حماسة أبي تمام وشرحها ، د. عبد الله عسيلان ، ٣٤ ، يوجد جدول يبين عدد المقطوعات والآبيات وتقسيمها على الأبواب .
- (٣٠) المصدر نفسه ، (٣٦ - ٣٧) .
- (٣١) شرح الحماسة ، ١٤٠ / ٥١ .
- (٣٢) شرح الحماسة ، ١ / ٥١ .
- (٣٣) شرح الحماسة ، ١ / ٢٧٧ .
- (٣٤) المصدر نفسه ، ١ / ٢٧٨ .
- (٣٥) المصدر نفسه ، ١ / ٢٨٥ .
- (٣٦) شرح الحماسة ، ١ / ٧٥٣ .
- (٣٧) يقصد آبيات امرأة يقال لها " أم ثواب " في ابن لها عقها .
- (٣٨) شرح الحماسة ، ١ / ٧٥٦ .
- (٣٩) شرح الحماسة ، ١ / ٥٢٣ .
- (٤٠) شرح الحماسة ، ١ / ٣٦ وكذلك قصيدة زياد بن حمل الواردة في باب النسيب والتي بلغت ثلاثة وأربعين بيتاً موزعة على الذم والمدح والشوق والفخر والغزل .
- (٤١) شرح الحماسة ، ٢ / ١٧٦٦ .
- (٤٢) شرح الحماسة ، ٢ / ١٧٦٧ .
- (٤٣) المصدر نفسه ، ٢ / ١٤٩٤ .
- (٤٤) شرح الحماسة ، (مقدمة الشارح) ، ١ / ٤ .
- (٤٥) الموسح ، ٣٩٢ .
- (٤٦) طبقات الشعراء ، ٢٣٥ .

(*) قال عبد الله بن المعتز في كتابه البديع : (ان بشاراً وابا نؤاس ومسلم بن الوليد ومن تقليهم ، لم يسبقوا الى هذا الفن ولكنه كثُر في اشعارهم فعرف في زمانهم ، ثم ان الطائي تفرع فيه واكثر منه) ص ١ .

(**) يمكن اصافة سبعين اخرين يفسران استبعاد أبي تمام لهذين الشاعرين من الحماسة ؛ او لهما : ان ابا تمام قد افرد للشعراء المحدثين اختياراً كاملاً ولكنه لم يصل اليها وهذا ما نص عليه الامدي في كتاب الموازنة ، (٥١ - ٥٢) عندما قال : " .. ومنها اختيار مجرد في اشعار المحدثين " وثانيهما : ان بشاراً وابا نؤاس قد تهجما على الحياة العربية البدوية في اشعارهما وابو تمام كان يدرك ذلك فاستبعدهما بداع شعوره القومي لاسيما وان الموضوع العام للحماسة هو تمجيد العادات والقيم العربية .

(٤٧) شرح الحماسة ، مقدمة المرزوقي ، ١ / ١٤ .

(٤٨) شرح الحماسة ، مقدمة المرزوقي ، ١ / ١٠ .

(٤٩) المصدر نفسه ، ١ / ٤ .

(٥٠) تاريخ النقد الادبي عند العرب ، ٤٠١ .

(٥١) شرح الحماسة ، ١ / ١٦ .

(٥٢) من حديث الشعر والنشر ، د. طه حسين ، (٩٦ - ٩٨) .

(٥٣) ديوان الفرزدق ، شرحه ، ايليا الحاوي ، ١ / ٢٧٢ .

(٥٤) شرح الحماسة ، ١ / ٦٧٦ .

(٥٥) لم تكن هذه الايات موجودة في الديوان .

(٥٦) شرح الحماسة ، ١ / ٦٧٩ .

(٥٧) شرح الحماسة ، ٦٧٦ .

(٥٨) المصدر نفسه ، ١ / ٦٧٦ .

(٥٩) ديوانه ، القصيدة الاولى .

- (٦٠) شرح الحماسة ، ١٣٠٠ / ٢ .
- (٦١) شرح الحماسة ، ١٣٠٠ / ٢ .
- (٦٢) شعر الحصين ، جمع وتحقيق ، د. مهدي عبيد جاسم ، المورد ، ١٩٨٨ / ٣ . ١٢٢
- (٦٣) شرح الحماسة ، ٣٨٦ / ١ .
- (٦٤) المصدر نفسه ، ٣٨٧ / ١ .
- (٦٥) الاوحص بن محمد الانصاري، حياته وشعره، محمد علي سعد ، ٢٧٢ .
- (٦٦) شرح الحماسة ، ٢٢٢ / ١ .
- (٦٧) ابو الطحان القبني، حياته وما تبقى من شعره ، محمد نايف الدليمي ، مجلة المورد ١٩٨٨ / ٣ ،
- (٦٨) شرح الحماسة ، ١٢٦٦ / ٢ .
- (٦٩) ديوان جران العود التميري، جمع وتحقيق د. نوري حمودي القيسي ، ٧٤ .
- (٧٠) شرح الحماسة ، ١٢٢٧ / ٢ .
- (٧١) ديوانه برواية ابن السكري حققه ، د. ناصر الدين الاسد ، ص ٨٨ .
- (٧٢) شرح الحماسة ، ١٨٤ / ١ .
- (٧٣) ديوانه ، صنعته ابو العباس ثعلب ومحمد بن حبيب ، تتح / احمد راتب النفاخ ، ١٢٠ .
- (٧٤) شرح الحماسة ، ١٣٣٣ / ٢ .

المصادر

- ١ - ابو الطمحان القيني ، حياته وما تبقى من شعره ، محمد نايف الدليمي ، مجلة المورد
بغداد ، ٣ / ١٩٨٨ .
- ٢ - الاخوص بن محمد الانصاري ، حياته وما تبقى من شعره ، محمد علي سعد ،
بيروت ، ١٩٨٢ .
- ٣ - اخبار ابى تمام ، ابو بكر الصولى ، تحقيق ، خليل محمود عساكر و محمد عبده عزام
ونظير الاسلام الهندي ، القاهرة ، ١٩٣٧ .
- ٤ - آفاق في الادب والنقد ، د. عناد غزواني ، دار الشؤون الثقافية ، بغداد ، ١٩٩٠ .
- ٥ - تاريخ النقد الادبي عند العرب ، د. احسان عباس ، عمان ، ١٩٨٦ .
- ٦ - حماسة ابى تمام وشروحها (دراسة وتحليل) ، د. عبد الله عبد الرحيم عسيلان ،
القاهرة ، ١٩٧٨ .
- ٧ - خاتمة القصيدة ومحتوها النقدي عند ابى تمام ، الاستاذ د. مصطفى عبد اللطيف ،
بحث مقبول للنشر في مجلة كلية الاداب، جامعة البصرة ، ١٩٩٨ .
- ٨ - دراسات في الادب الاسلامي والاموي ، (الشعراء نقاداً) ، د. عبد الجبار المطibli
، بغداد ، ١٩٨٦ .
- ٩ - دراسة في حماسة ابى تمام ، الاستاذ على النجדי ناصف ، القاهرة ، ١٩٥٩ .
- ١٠ - ديوان ابن الدمينة ، صنعة ابى العباس ثعلب ، ومحمد بن حبيب تحقيق احمد راتب
النفاخ ، مكتبة دار العروبة ، القاهرة ١٣٧٩ هـ .
- ١١ - ديوان جران العود النميري ، جمع وتحقيق د. نوري حمودي القيسي ، وزارة
الثقافة والاعلام ، بغداد ، ١٩٨١ .
- ١٢ - ديوان الفرزدق ، شرح وتعليق ايليا حاوي ، دار الكتاب اللبناني ، بيروت ،
١٩٨٣ .

- ١٣ - ديوان قيس بن الخطيم ، حقه ، ناصر الدين الاسد ، مكتبة دار العروبة ، القاهرة ، ١٩٦٢ .
- ١٤ - ديوان يزيد بن مفرغ الحميري ، جمع وتحقيق د. عبد القدس احسان ، مؤسسة الرسالة ، بيروت ١٩٧٥ .
- ١٥ - شرح ديوان الحماسة لابي علي احمد بن محمد بن الحسن المرزوقي ، نشره احمد امين وعبد السلام هارون ، القاهرة ، ١٩٥١ .
- ١٦ - شعر الحسين ، جمع وتحقيق ، د. مهدي عبيد جاسم ، مجلة المورد ، بغداد ، ٣ / ١٩٨٨ .
- ١٧ - الشعراء ونقد الشعر (منذ الجاهلية حتى نهاية القرن الرابع الهجري) ، د. هند حسين طه ، بغداد ، ١٩٨٦ .
- ١٨ - طبقات الشعراء المحدثين ، عبد الله بن المعتز ، تحقيق عبد الستار احمد فراج ، القاهرة ، ١٩٥٦ .
- ١٩ - كتاب البديع ، عبد الله بن المعتز ، تحقيق كراتشيفسكي ، لندن ، ١٩٣٥ .
- ٢٠ - من حديث الشعر والنثر ، د. طه حسين ، دار المعارف ، مصر ، ١٩٦١ .
- ٢١ - الموازنة بين ابى تمام والبحترى ، ابو بشر الامدي تحقيق محمد محى الدين عبد الحميد ، المكتبة العلمية ، بيروت ، د. ت .
- ٢٢ - الموشح في مآخذ العلماء على الشعراء في عدة انواع من صناعة الشعر ، تحقيق علي محمد الباجوبي ، القاهرة ، ١٩٦٥ .
- ٢٣ - وفيات الاعيان وانباء ابناء الزمان ، لابي العباس شمس الدين بن خلكان ، تحقيق د. احسان عباس ، دار صادر ، بيروت ، ١٩٧٢ .